

CABECERA

YACIMIENTO: Ermita de Nuestra Señora de Loreto o Santa Ana (Dos Torres, Córdoba)

MUNICIPIO: Dos Torres

PROVINCIA: Córdoba

REF. AEHTAM:

REFERENCIA: AEHTAM 1404; CIL II 2/7, 791; AE 1986, 357; HEp 1, 262

N. INV: Desaparecido

TIPO YACIMIENTO: ERMITA

OBJETO: Lápida

TIPO: Mármol

GENERALIDADES

MATERIAL: PIEDRA

SOPORTE: LAPIDA

TIPO DE EPÍGRAFE: FUNERARIO

TÉCNICA: INCISION

DIMENSIONES DEL OBJETO: 63 x c.40 x ¿?

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

NÚMERO DE LÍNEAS: 8

H. MAX. LETRA:

H. MIN. LETRA:

RESPONS. EPIGR.:

REVISORES:

RESPONS. ARQUEOL.:

CONSERV. EPG.:

CONS. ARQ.: D

INSCRIPCIONES ADICIONALES:

NUM. INSCRIPCIONES: 1

FORMA:

DIRECCIÓN ESCRITURA:

REVISORES ARQ.:

TEXTO Y APARATO CRÍTICO

TEXTO:

(cruz) SEMPL[- -]/LA famula / (Christi) / vixit an/nos LXXV / requievit / in pace e/ra DCLI

Lectura dada por HEp 1, 262.

APARATO CRÍTICO:

TRADUCCIÓN:

(cruz) ...Sierva de Cristo, vivió 75 años. Descansó en paz en la era 651.

Traducción dada por Ocaña 1962: nº 12, 110.

COMENTARIO:

Tanto el nombre de la difunta (posiblemente *SEMP[LI]CIOJLA*, según el autor) como la ausencia del día y mes del fallecimiento y el *REQVIEVIT* final en vez de *RECESSIT* son poco frecuentes. El formulario y la cronología (año 613) se asemejan más a las de la zona de Villanueva de Córdoba. (HEp 1, 262)

EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

FTE. LEC.: HEp 1, 262

SIGNARIO: LATINO

SEPARADORES: CARECE

LENGUA: LATIN

NÚM. TEXTOS: 1

METROLOGIA:

OBSERV. EPIGRÁFICAS: La piedra probablemente estuvo rota y tendría algunas ligaduras.

OBSERV. PALEOGRÁFICAS:

CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO: 1767

CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:

DATACIÓN: 613 d.C. (651 de la Era Hispánica) (siglo VII).

CRIT. DAT.: Fecha en lápida.

CONTEXTO HALLAZGO: Hallada en 1767 según Casas-Deza al hacer los cimientos de la Ermita de N^a S^a de Loreto, al este de Dos Torres. En el siglo XIX la placa estaba colocada en una pared de la Ermita de N^a S^a de Loreto. Actualmente está desaparecida.

OBSERVACIONES ARQUEOL.: La ermita de Nuestra Señora de Loreto también ha sido conocida como ermita de Santa Ana.

BIBLIOGRAFÍA

ED. PRINCEPS:

BIBL. FILOL: AEHTAM 1404; CIL II 2/7, 791; AE 1986, 357; HEp 1, 262; Ramírez de las Casas Deza, Luis María (1840-1842) Corografía histórico-estadística de la provincia y obispado de Córdoba, Córdoba, Imprenta de Noguér y Manté, 2 vol. Ocaña Torrejón, Juan (1962) Historia de la villa de Pedroche y su comarca, Córdoba, Real Academia de Córdoba de Ciencias, Bellas Letras y Nobles Artes, n° 12, p. 110. Stylow, A.U. (1986) eiträge zur lateinischen Epigraphik im Norden der Provinz Córdoba. I. Solia: "mit einer Textabbildungen und Tafel 28-38", Madrider Mitteilungen, 27, pp. 261-262, n° 22.

BIBL. ARQUEOL:

IMÁGENES